



THE SEA IS CALLING
ANSWER IT ROYALLY™

CRUISE COMPASS

JUEVES, Ajaccio - 19 de Julio del 2012

BIENVENIDO A AJACCIO, LA CIUDAD IMPERIAL

Desde que llegas a Ajaccio, es fácil comprender por qué esta ciudad se ha vuelto tan famosa. Todas las calles, monumentos y plazas rinden tributo a su hijo más ilustre: Napoleón Bonaparte. El hogar del conquistador, hoy en día transformado en museo, se conserva intacto, con su mobiliario, objetos y retratos de familia originales. No obstante el énfasis en Napoleón, esta ciudad de la costa de Córcega inició su fascinante historia mucho antes del nacimiento de Bonaparte. Ajaccio fue fundada en 1492 como colonia genovesa y anexada a Francia en 1780.

Casi 300 años de dominio genovés fue tiempo más que suficiente para incorporar las influencias italianas y cultivar una cultura propia. En ningún otro lugar esto resulta tan evidente como en el museo Fesch, morada de una de las más importantes colecciones de pintura italiana. O incluso en su gastronomía, que combina sabores italianos y franceses. Aprovecha tu paso por Ajaccio para caminar por sus pintorescas calles y costanera. Visita La Madonuccia, una catedral del siglo XVI dedicada a la santa patrona de la ciudad. O simplemente siéntate a saborear un cappuccino y disfrutar de la hermosa vista del golfo.

1. Juego: La Búsqueda (Inglés y español)

Únete a la locura, o más bien a la adicción, de esta delirante caza de tesoros para adultos. ¡Te cautivará en apenas unos minutos.
23:45, Studio B, Cubierta 3 (el juego se recomienda solamente para adultos)

2. Fiesta del Club Veinte

El Solarium tiene una doble identidad. En la noche se convierte en una discoteca. DJ Dominick aparece, hace su magia y la temperatura sube. ¿Y los huéspedes? Bueno, los huéspedes simplemente no van a querer irse. Así que nos vemos en la noche.
23:00 - 2:00, Solarium, Cubierta 11
2:00 - tarde, Blue Moon y 19th Hole, Cubierta 14

ENTRETENIMIENTO



Vea al reverso los horarios de hoy.

ENCUENTRA EMOCIÓN DONDEQUIERA QUE VAYAS.

- Presta atención a los detalles. Desde la distancia, el paisaje urbano es una visión. Desde cerca, sin embargo, de veras se pueden apreciar los toques arquitectónicos.
- Conoce a los residentes. Primero, sin embargo, tienes que encontrarlos. Intentalo en el bar del barrio o en el mercado al aire libre. Y si el día está realmente agradable, ábrete paso al parque de la ciudad.
- Mantente en la acera. No tanto por tu seguridad, sino que para tomar un exquisito cappuccino. Siéntate en una silla en el café más cercano y observa el panorama.

AYUDEMOS A LA FUNDACIÓN MAKE-A-WISH

Gracias al programa Wishes at Sea, los niños con enfermedades con riesgo vital pueden vivir unas inolvidables vacaciones en crucero, icon el tratamiento Royal completo. Si deseas ayudar a hacer realidad sus sueños, pregunta por las tarjetas de donación.

SPANISH/ ESPAÑOL

LO QUE DEBES SABER HOY

Adventure of the Seas

HOY ESTAMOS: Ajaccio, Córcega

AMANECER: 6:07 ATARDECER: 20:57

LLEGADA: 7:00

TODOS A BORDO: 15:30

SALIDA: Cubierta 1, centro del barco

PRONÓSTICO PARA HOY

Soleado

28°C

Vientos E 12 kph



VESTIMENTA SUGERIDA PARA LA CENA

Formal

SALIDA POR TU CUENTA

Para aquellos huéspedes que desean agilizar su salida del sábado por la mañana, nos complace ofrecerle la salida rápida, en caso que decidas bajar tu propio equipaje del barco. Para incluirte en el proceso de Salida por tu cuenta, no dejes tu equipaje fuera del camarote el viernes por la noche. En lugar de eso, el sábado por la mañana, una vez que los funcionarios de Aduanas y Protección Fronteriza autencen al barco, se informará a los huéspedes incluidos en este programa que pueden salir del barco llevando su propio equipaje (aproximadamente a las 6:15). Si tienes preguntas con respecto al proceso de Salida por tu cuenta, ponte en contacto con tu Asistente de camarote.

EVITA LAS FILAS

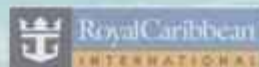
Ahorra tiempo y evita hacer filas. Asocia una tarjeta de crédito a tu cuenta SeaPass hoy mismo. Los huéspedes que tengan una cuenta en efectivo deberán pagar en el Mostrador de servicios para el huésped, sin embargo, se les facturará automáticamente a aquellos que cuenten con una tarjeta de crédito asociada a su cuenta. Se entregará una copia de tu cuenta SeaPass en tu camarote para que verifiques todos los cobros antes de cargarlos a tu tarjeta de crédito.

TRASLADOS AL AEROPUERTO DE MÁLAGA

Disfruta de la comodidad del servicio de transporte hasta el aeropuerto y la estación de trenes en Málaga a bordo. El traslado tiene un costo de \$27 por persona al aeropuerto y de \$14 por persona a la estación de trenes. Se puede comprar en el Mostrador de servicios para el huésped, Cubierta 5 antes de las 12:00 del viernes.

MAÑANA

Estaremos en alta mar.



EXCURSIONES - EXPLORATIONS!

¿Por qué no tomar una excursión en tierra en estas vacaciones en crucero? Los breves videos del canal 15 te ayudarán a decidir en cuáles visitas guiadas inscribirte. Prepárate para ver espectaculares paisajes y vivir fantásticas visitas guiadas mientras experimentas lo mejor de nuestros puertos de escala. **Tenemos excursiones en español en todos los puertos.**

TRATAMIENTO DE BLANQUEAMIENTO DENTAL GOSMILE

Un sistema revolucionario que hace que tus dientes se vean notoriamente más blancos en sólo 30 minutos. Incluso puede eliminar manchas de coronas de porcelana y carillas dentales y, además, es completamente seguro. No pierdas esta oportunidad de cegarlos a todos con tu radiante sonrisa. Normalmente \$199, SOLAMENTE HOY \$149, PAREJAS \$258

TEXAS HOLD'EM TORNEOS SIT & GO

Casino Royale está organizando torneos de Texas Hold'em Sit & Go este crucero. El cargo mínimo de entrada es de \$ 25. Los juegos se llevan a cabo todas las noches a las 22:00. Si lo prefieres, juegos de dinero en efectivo están disponibles a pedido, Casino Royale Cubierta 4.

CAPTURA EL MOMENTO -**ULTIMA POSIBILIDAD PARA RETRATOS FORMALES**

Luces maravillosas. Esta noche nuestros fotógrafos profesionales se encargarán de tomar las fotografías. No estás obligado a comprar ninguna de ellas. Siéntete libre de ir a cualquiera de nuestros estudios fotográficos esta noche y posar con tu familia y amigos. Para fotos de grupos de más de 20 personas favor de reservar con el personal de la galería de fotos. Los estudios abren a las 18:00 en las cubiertas 3,4 y 5.

DVD DE RECUERDO DEL CRUCERO

Muéstrale a tu gente exactamente lo que se perdieron cuando regreses a casa. En tu DVD de recuerdo del crucero verás todos los atractivos del crucero: desde los puertos de escala y los eventos a bordo, hasta videos de la cocina y de las áreas interiores del barco. Pide tu copia hoy mismo. Galería y tienda de fotografía, cubierta 3.

RESERVA A BORDO TUS FUTUROS CRUCEROS

¿Ya estás planificando tus próximas vacaciones en Royal Caribbean International? ¡Fantástico! Aquí hay algo más por lo que emocionarse: haz tus reservas ahora y obtén un crédito a bordo de \$200 USD que podrás usar en tu próximo crucero de Royal Caribbean. Nuestro personal de Crown & Anchor se complacerá en ayudarte a hacer tus reservas. Visita a nuestro equipo de ventas de Crown & Anchor en la cubierta 6 para obtener más detalles.

**ESPECTÁCULOS PARA HOY**

Tu Director de Crucero, **Abel Jeney**, presenta,
Espectáculo Principal

MAESTRANZA

una mezcla de música árabe y Flamenco con música clásica española

Segundo turno de cena: 20:00

Primer turno de cena: 22:00

Lyric Theatre, Cubiertas 3,4

Por favor, tenga en cuenta que no está permitido reservar asientos ni firmar los espectáculos. No se permiten niños en la primera fila. Los niños en la segunda y tercera filas del Teatro The Lyric deberán estar acompañados por un adulto responsable. Por favor, apague sus radios y celulares/móviles durante la función. Gracias por su cooperación.

ACTIVIDADES EN LA TARDE**Camíne una milla**

Una gran manera de comenzar la mañana: una bocanada de aire fresco, una vigorizante caminata por la cubierta.

9:15, Sky Bar, Cubierta 12

Sube hasta la cima

Siente un torrente de adrenalina mientras trepas nuestra pared de escalada de 10 metros. Puede que incluso llegues a la cima.

ACTIVIDADES EN LA NOCHE**Fiesta del Club Veinte**

El Solarium tiene una doble identidad. En la noche se convierte en una discoteca. DJ Dominick aparece, hace su magia y la temperatura sube. ¿Y los huéspedes? Bueno, los huéspedes simplemente no van a querer irse. Así que nos vemos en la noche.

23:00 - 2:00, Solarium, Cubierta 11

2:00 - tarde, Blue Moon y 19th Hole, Cubierta 14

Juego: La Búsqueda (inglés y español)

Únete a la locura, o más bien a la adicción, de esta delirante caza de tesoros para adultos. ¡Te cautivará en apenas unos minutos.

23:45, Studio B, Cubierta 3 (el juego se recomienda solamente para adultos)



Asistencia en Español con Paulo, su Embajador Internacional:

	17:30 - 19:00	Cubierta 4
Adventure Beach (Piscinas)	9:00 - 18:00	Cubierta 12
(Toboganes)	16:00 - 18:00 (para niños de 3 - 11 años)	
Adventure Day Spa (Marque 3377)	(Acupuntura, Blanqueamiento de Dientes, Salón de Belleza)	
	8:00 - 22:00	Cubierta 12
Acupuntura/ Medi Spa	8:00 - 22:00	Cubierta 12
Adventure Fitness Center	6:00 - 23:00	Cubierta 11
Galería de arte	19:00 - 23:00	Cubierta 3
Casino Royale (Marque 3170)	16:15 - tarde	Cubierta 4
Excursiones (Marque 3336)	8:00 - 9:30 / 17:00 - 18:00	Cubierta 5
Carrito de Flores (Marque 3170)	18:30 - 22:00	Cubierta 5
Loyalty Ambassador & Futuros Cruceros	16:00 - 21:00	Cubierta 6
Centro Médico (Marque 32)	(Marque cita por el 3834)	Cubierta 1
Galería y Tienda de Fotos	17:30 - 23:30	Cubierta 4

Estudios Fotográficos	18:30 - 19:30 / 20:30 - 21:45	Cubiertas 3,4,5
	22:45 - 23:30	
Tiendas a Bordo (Marque 3868)	17:30 - 23:00	Cubierta 5

Puntos para Wi-Fi: Cloud 9 / Conference Center / Royal Promenade / Solarium

Por favor porte calcetines y ropa seca. La edad mínima de admisión es 8 años, los menores de 18 años deben presentar un permiso del padre o tutor. No es necesaria reserva.

Cubiertas Deportivas		Cubierta 13 & 14
Pádel en Línea/ruedas*	16:00 - 20:00	Cubierta 13
	(última inscripción a las 19:45)	
Simulador de Golf	16:00 - 20:00	
	(\$25, con reserva)	Cubierta 13
Pared de Escalada*	16:00 - 20:00	
	(última inscripción a las 19:45)	
Iniciados	16:00	

Zonas de fumadores a bordo:

Jesters NightClub (zona reservada)	Cubierta 3,4
Lobby Bar (zona reservada)	Cubierta 4
Casino Bar	Cubierta 4
Schooner Bar (zona reservada)	Cubierta 4
Cubierta exterior, bábar	Cubierta 4
Duck & Dog Pub (zona reservada)	Cubierta 5
Gravity Sports Bar	Cubierta 5
Connoisseur Cigar Club	Cubierta 5
Cerca de la piscina, bábar	Cubierta 11,12
19th Hole	Cubierta 14
Blue Moon (zona reservada)	Cubierta 5

Los siguientes servicios están abiertos las 24 horas del día:

Sólo Emergencias (Marque 911) / Operador (Marque 0) / Guest Services/ Mostrador de Atención al Huésped (Marque 0), cubierta 5 / Biblioteca, cubierta 7 / Quiosco Fotográfico, cubierta 4 / royal caribbean online™, cubierta 8 / Piscinas y Jacuzzis selectos, cubierta 11 / Golf Adventure Dunes, cubierta 13 / Ping Pong, cubierta 14 / Paleta, cubierta 4 / Video Juegos Challenger's, cubierta 12

*Para reglas, restricciones y requisitos, por favor usa al personal en el área específica

AVISOS

Información importante sobre Salud - Royal Caribbean International cumple con los máximos estándares de seguridad alimentaria de la industria. Como parte de nuestro proceso de seguridad alimentaria, Royal Caribbean International sólo compra alimentos a los proveedores aprobados, lo que nos permite detectar en cualquier momento el origen de los alimentos que se sirven a bordo de nuestros barcos. A bordo de nuestros barcos, todos los productos son cocidos listos para el consumo siempre se lavan en una solución desinfectante segura para los alimentos a fin de eliminar las bacterias que pueden estar presentes en frutas y verduras.

Alcohol - El personal del barco puede pedir a los huéspedes verificar si tienen la edad suficiente para consumir alcohol. La edad mínima para poder consumir bebidas alcohólicas en los barcos de Royal Caribbean International zarpando de algún puerto Americano es de 21 años. La edad mínima para poder consumir bebidas alcohólicas en los barcos de Royal Caribbean International zarpando de Sur-América, Europa, Asia, Australia y Nueva Zelanda es 18 años. Los pasajeros que violen cualquiera de las políticas de alcohol, incluidas pero no limitada a la edad de permitida para beber, dando alcohol a menores o adolescentes; promoviendo juegos para consumir alcohol; o fallando con la política de consumo con responsabilidad, serán considerados para tomar medidas disciplinarias bajo las normas de estas reglas.

JUEVES, 19 DE JULIO DEL 2012

AJACCIO, CÓRCEGA

HORARIOS DE COMIDAS Y MERIENDAS

SERVICIO DE HABITACIÓN

24 horas	Marque 3416
5:00 - 10:00	Desayuno continental Marque 3416
7:00 - 10:00	Desayuno completo Marque 3416
Medianoche - 5:00	Se cargará \$3.95 por servicio a los pedidos que se realicen entre la medianoche y las 5:00.

DESAYUNO

6:30 - 7:00	Desayuno para madrugadores, Windjammer Café Cubierta 11
7:00 - 11:30	Windjammer Café Cubierta 11
7:30 - 9:30	Desayuno buffet, Vivaldi Cubierta 3
7:30 - 9:30	Desayuno a la carte, Strauss Cubierta 4

Recuerde que en el comedor principal no se permite entrar descalzo ni con camisetas con tirantes a la hora del desayuno y el almuerzo.

ALMUERZO

11:30 - 16:00	Windjammer Café Cubierta 11
13:00 - 14:30	Buffet, Vivaldi Cubierta 3

CENA

18:45 - 21:30	TRAJE FORMAL Windjammer Island Grill Cena informal Cubierta 11
18:45 - 22:30	My Time Dining, Comedor Mozart Cubierta 5
19:00	Primer Turno, Todos los Comedores Cubiertas 3, 4, 5
21:30	Segundo Turno, Todos los Comedores Cubs. 3, 4, 5

Cena informal en el Windjammer Café es estilo buffet

Nota: Recuerde que en los 3 comedores principales no se permite entrar descalzo, con pantalones cortos ni camisetas con tirantes a la hora de la cena.

RESTAURANTE ESPECIALIZADO

18:30	Portofino, Cena Italiana Cargo de \$20 por persona Cubierta 11
-------	---

(Se recomienda reserva; Marque 3414 entre las 8:00 - 17:00).

Vestimenta Sugerida: Casual Elegante; No se permiten pantalones cortos/shorts. Para huéspedes mayores de 13 años. El servicio de la cena dura entre 2-3 horas. Si cancela en menos de 24 horas de anticipación, se le cobrará \$70 USD por persona.

MERIENDAS/BOCADILLOS

24 horas	Café Promenade Cubierta 5 (menú limitado entre las 3:30 y las 6:00)
10:00 - 1:00	Helados Ben & Jerry's (Costo) Cubierta 5
12:00 - medianoche	Johnny Rockets (\$4.95 de costo por persona/propinas incluidas) Cubierta 12
16:00 - 17:30	Meriendas/Bocadillos por la tarde, Windjammer Café Cubierta 11

HORARIOS DE LOS BARES

El Bar del Promenade abre a las 7:00 am. Los bares Gravity Hole, del Casino, Imperial Lounge, Schooner Bar, Blue Moon, el Jesters Nightclub y el Connoisseurs Cigar Club permanecen abiertos más tarde que los otros bares. Huéspedes mayores de 18 años pueden consumir bebidas alcohólicas. Se requiere un documento de identificación con foto.



ACTIVIDADES PARA HOY

ACTIVIDADES EN LA MAÑANA

24 hrs	Show de mañana EN ESPAÑOL con Abel y Jerome. Canal 14
7:00 aprox.	El Adventure of the Seas llega a Ajaccio
7:00	♫ Vitality Estiramientos, Adventure Fitness Center . Cubierta 11
7:30	♫ Abdominales, Adventure Fitness Center Cubierta 11
8:00	♫, Tonificación corporal, Adventure Fitness Center Cubierta 11
9:00 - 16:00	♫, Baloncesto, Campo de deporte Cubierta 13
9:15	♫, Camine una milla, Encuentro en el Sky Bar Cubierta 12
9:30	Sudoku, Schooner Bar Cubierta 14
10:00	Película "The Artist", Screening Room Cubierta 2
10:00	Trivia en equipo, Schooner Bar Cubierta 4
10:45	♫, Sentado y en forma, Piscina Cubierta 11
Mediodía	♫, Volleyball para todos, Piscina Cubierta 11

ACTIVIDADES EN LA TARDE

13:00	Película "New Year's Eve", Screening Room Cubierta 2 proa
13:30 - 14:30	Nintendo Wii, Imperial Lounge Cubierta 5
14:30	Clase de baile Merengue, Piscina Cubierta 11
15:00 - 16:00*	♫ Fiesta de partida con Conjunto Bravo, Piscina Cubierta 11
15:15 (inglés)	Seminario: Eat More to Weigh Less, Adventure Fitness Center Cubierta 11
15:30	Caza al tesoro con cámara fotográfica, Schooner Bar Cubierta 4
15:30	Juegos en cubierta con el equipo del directora del crucero, Piscina Cubierta 11
15:30	Todos a bordo
15:30 - 17:30*	♫ Música con Rosario Strings, Royal Promenade Cubierta 5
16:00	Muro de escalada para principiantes Cubierta 14
16:00	Película "War Horse", Screening Room Cubierta 2 proa
16:00 - 17:00	♫, Voleibol para todos, campo de deportes Cubierta 13
16:35	♫, (\$) Body Sculpt Boot Camp, Adventure Fitness Center Cubierta 11
16:30	Hierbas chinas, Adventure Day Spa Cubierta 12
16:30	Explorer Academy Clase de salsa, Imperial Lounge Cubierta 5
16:30 - 17:30	♫ Música latina con Conjunto Bravo, piscina Cubierta 11
17:00 (inglés)	Lips Line no More, Adventure Day Spa Cubierta 12
17:00	(\$), Yoga, Adventure Fitness Center Cubierta 11
17:00 (español)	Trivia de fútbol, Schooner Bar Cubierta 4
17:00 - 17:45*	♫ Música en vivo con Metrotone, Lobby Bar Cubierta 4
17:15	♫, Torneo de voleibol para adultos (Inscripción a las 17:00), Cubierta de deporte Cubierta 13
17:15	(\$) Explorer Academy: Confección de joyas, Blue Moon Cubierta 14

ACTIVIDADES EN LA NOCHE

18:00	Defile Island Frenzy, Royal Promenade Cubierta 5
18:15	(\$) Degustación de Rum Caribeño Blue Moon Cubierta 14

ACTIVIDADES EN LA NOCHE, CONTINUADO...

18:15	♫, Voleibol para todos, Cubierta de deporte Cubierta 13
18:30 - 20:30*	♫ Música de guitarra con Rosario Strings, Royal Promenade Cubierta 5
18:45 - 19:45	♫ Música de Baile de salón, Imperial Lounge Cubierta 5
19:00	Película "The Twilight Saga: Breaking Dawn Part 1", Screening Room Cubierta 2, proa
19:00 - 20:00	♫ Fútbol, Campo de deporte Cubierta 13
20:00	♫ Espectáculo principal, Lyric Theatre Cubierta 3
20:00	♫, Baloncesto para todos, campo de deportes Cubierta 13
20:15 - 22:00	Noche de Rock and Roll para familias, Jesters Night Club Cubiertas 3 & 4
20:30 - 00:30	♫ Duo español Asolas, Lobby Bar Cubierta 4
20:45	(\$) Royal Bingo - venta de cartones, Imperial Lounge Cubierta 5
21:00	Trivia musical de los años 50 y 60, Schooner Bar Cubierta 4
21:00	Venta de relojes a \$29.99, Royal Promenade Cubierta 5
21:00 - 1:00	♫ Música latina en vivo con Conjunto Bravo, Blue Moon Cubierta 14
21:15	♫ Música de Verano con los cantantes de Royal Caribbeans, Royal Promenade Cubierta 5
21:15	(\$) Royal Bingo - inicio del juego, Imperial Lounge Cubierta 5
21:30 - 1:00*	♫ Entretenimiento en el bar con Marty Daniels, Duck and Dog Cubierta 5
21:30 - 1:30*	♫ Entretenimiento de piano con Luis, Schooner Bar Cubierta 4
22:00	(\$) Torneo Texas Hold'em, Casino Royale Cubierta 4
22:00 (español)	Película "Caballo de Batalla", Screening Room Cubierta 2 proa
22:00	♫ Espectáculo principal, Lyric Theatre Cubierta 3
22:30 - 1:00	Discoteca para adolescentes (12-17 años), Jesters Cubierta 3
23:00 - medianoche	♫ Fiesta Rock n' Roll con Metrotone, Imperial Lounge Cubierta 5
23:00 - 2:00	Club Twenty - fiesta en la piscina con Dj Dominick (más de 18 años), Solarium Cubierta 11
23:15 - 1:00*	♫ Música latina con Conjunto Bravo, Blue Moon Cubierta 14
23:30	(\$) Lotería Casino Royale Cubierta 4
23:45 (inglés y español)	Juego: La Búsqueda con su director de crucero Abel Cubierta 3 (solamente para adultos), Studio B
1:00	TOQUE DE QUEDA PARA MENORES DE 18 AÑOS
2:00 - tarde	Fiesta Club Twenty - after party Blue Moon & 19th Hole Cubierta 11

* con pausas

Información del puerto de Ajaccio

Pascal Scholler

Cell: +336 43917694

E-Mail: pscholler@topclass.mc

SIGNIFICADO DE LOS SIGNOS

♫ Actividad Vitality ♫ Música & Baile 🎭 Espectáculos (\$) Cargo Adicional

